Zeitschrift: Anthos : Zeitschrift für Landschaftsarchitektur = Une revue pour le

paysage

Herausgeber: Bund Schweizer Landschaftsarchitekten und Landschaftsarchitektinnen

Band: 29 (1990)

Heft: 2: Landschaftsarchitektur in Belgien = L'architecture du paysage en

Belgique = Landscape architecture in Belgium

Buchbesprechung: BSLA = FSAP

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

28. Juni

Nachdiplomstudium Gartenarchitektur/ Freiraumgestaltung am ITR. Öffentliche Veranstaltungen. Gastreferate Architekten: Marianne Burckhalter. 17.15 Uhr im Hörsaal 3011.

28. Juni bis 1. Juli

2. Europäischer Rosenkongress in Rapperswil/Zürichsee. Mit Ausstellung: «Die Rose in Kunst und Handwerk» (16. Juni bis 8. Juli) und Exkursionen. Kongress-Geschäftsstelle: H. Rathgeb, Kreuzstrasse 55, 8640 Rapperswil (Telefon 055/274274, Telefax 055/279807).

1. Juli

Jahrestagung der Gesellschaft Schweizerischer Rosenfreunde in der Aula des Interkantonalen Technikums (Ingenieurschule) in Rapperswil.

3. und 4. August

Veranstaltung des deutschen Bundesverbandes Garten-, Landschafts- und Sportplatzbau BGL/Bayern im Raum Würzburg und in Zusammenhang mit der dortigen Landesgartenschau zum Thema: «Japanische Gärten». Information: BGL Bayern, Bäckerstrasse 22, D-8000 München 60 (Pasing).

24. bis 28. August

Sitzung des Grossen Rates (Grand Council) der IFLA in Ås/Norwegen.

30. August bis 1. September

IFLA-Weltkongress in Bergen/Norwegen. Siehe detailliertes Programm unter IFLA-Mitteilungen in «anthos» 4/1989.

2. bis 4. September

GAFA – Internationale Gartenfachmesse Köln – Weltmarkt in Grün. 900 Aussteller aus 33 Ländern. Bruttoausstellungsfläche 85000 m². Komplettes Angebot «Holz im Garten». Gleichzeitig die Spoga – Internationale Fachmesse für Sportartikel, Campingbedarf und Gartenmöbel.

6. September

Nachdiplomstudium Gartenarchitektur/ Freiraumgestaltung am ITR. Öffentliche Veranstaltungen. Gastreferate Architekten: Noldi Amsler. 17.15 Uhr im Hörsaal 3011.

13. bis 16. September

GaLaBau 90 – 9. Europäische Fachmesse Garten-, Landschafts- und Sportplatzbau in Nürnberg. Die europäische Messe für den Grünbereich mit praxisbezogenen Vorführungen. Ideeller Träger: Bundesverband des Garten-, Landschafts- und Sportplatzbaues BGL.

13. September

Symposium Dachbegrünung im Rathaus der Stadt Mainz, in Zusammenarbeit mit der Deutschen Gesellschaft für Gartenkunst und Landschaftspflege DGGL. Programm und Informationen: Frau Clausmeyer-Ewers, Geschwister-Scholl-Strasse 4, D-6500 Mainz.

18. und 19. September

8. Osnabrücker Baumpflegetage. The-

menschwerpunkte: Baumvitalität und Baumuntersuchung, Baumpflegetechnik und Baumwundbehandlung. Im Europa-Saal der Stadthalle Osnabrück. Seminargebühren: DM 290.—. Programm und Informationen: Stadt Osnabrück, Grünflächenamt, Postfach 4460, D-4500 Osnabrück.

19. bis 21. September

Urbavert 90 – Parc paysagé de la Courneuve-le-Bourget/France. L'espace Golf, l'espace Sportif, l'espace Vert, l'espace Voirie. Informations: Reitop – Siège social, 142, rue d'Aguesseau, F-92100 Boulogne.

11. bis 13. Oktober

Wissenschaftliche Arbeitstagung im Kontakt mit der Praxis. Thema: «Forschungsfeld Stadtgrün». Probleme der Zusammenarbeit zwischen Universitäten und kommunalen Fachverwaltungen am Beispiel Hannover, aus Anlass des 100jährigen Bestehens des Gartenbauamtes Hannover, in Verbindung mit

einer Ausstellung und einer Stadtexkursion. Informationen: Institut für Grünplanung und Gartenarchitektur, Universität Hannover, Herrenhäuserstrasse 2A, D-3000 Hannover 21.

29. Januar bis 3. Februar 1991

9. Schweizerische Baumesse Swissbau 91. Ausstellungsfläche: 65 000 m². Aussteller: 1400.

30. Januar bis 2. Februar 1991

1. OeKO-Ga-La 91 — Internationale Fachmesse für Ökologie in Garten- und Landschaftsbau in Wien (Messegelände). Mit begleitenden Seminaren: ELCA-Seminar, Seminar «Stadtplanung und Umweltschutz», Seminar: «Umweltextilien». Informationen: ARGE für Fachmessen GmbH, Mariahilfstrasse 2, A-1070 Wien.

26. April bis 20. Oktober 1991 Bundesgartenschau 1991 im Dortmunder Westfalenpark.

BSLA-Mitteilungen

BSLA-Generalversammlung in Lugano

Über 60 Mitglieder des Bundes Schweizer Landschaftsarchitekten BSLA besuchten am 9. März 1990 die Generalversammlung ihres Verbandes im Palazzo dei Congressi in Lugano. Wie üblich war diese GV keine leichte Routine-Angelegenheit, sondern - zumal für den Vorstand - ein problembeladener, berufsständisch bedeutungsvoller Arbeitstag. Landschaftsarchitekt Peter Paul Stöckli, Wettingen, Präsident des BSLA, oblag die Führung der Versammlung. Einleitend gab er bekannt, dass insgesamt vier neue Mitglieder aufgenommen werden konnten: Andreas Erni, Esslingen, Ernst-Samuel Eigenheer, Basel, Christoph Fahrni, Meggen, und Hans-Michael Schmitt, Windisch. Überdies ist Dr. F. Casal, alt ITR-Direktor, 1989 als Ehrenmitglied in den BSLA aufgenommen worden. Ehrend gedacht worden ist schliesslich noch Franz Vogel, Bern, der seit 1938 Mitglied des BSG/BSLA war und 1989 im Alter von 84 Jahren gestorben ist. Mit ihm ist wieder einer der bedeutendsten Landschaftsarchitekten der alten Generation von uns gegangen.

Den Rücktritt aus dem Vorstand des BSLA haben angekündigt P. Kessler, Basel, und P. Bürgi, Camorino, H. Grünenfelder gedenkt zurückzutreten als Präsident der Stiftung Archiv für die Schweizer Gartenarchitektur und Landschaftsplanung am ITR. Franz Vogel jun., Bern, wird weiterhin als Schatzmeister der IFLA seines Amtes walten, und mit H. Rodel, Massagno-Lugano, hat der BSLA wieder einen Delegierten in der IFLA erhalten.

Einige Ersatz- und Ergänzungswahlen fanden ebenfalls statt. In der Wettbewerbskommission ist an Stelle des zurückgetretenen F.J. Meury, Stadtgärtner von Bern, Ch. M. Gillig, Vessy, gewählt worden. In der SIA-Kommission für die Honorarordnung der Planer (SIA 110) ersetzt als Delegierter für den BSLA A. Erni, Esslingen, den zurückgetretenen R. Gissinger, Luzern. Als Delegierter des BSLA in der Commission consultative du Centre horticole de Lullier ist neu J.J. Borgeaud bestimmt worden.

Landschaftsarchitekt K. Wernli, Lenzburg, orientierte über die Lehrlingsausbildung Landschaftsbauzeichner. Es bestehen zur-

zeit 32 Lehrverhältnisse (12 Lehrtöchter, 20 Lehrlinge). Die Nachfrage für 1990 ist recht gross. Einführungskurse für den sich etablierenden neuen Beruf sind in Vorbereitung. Eine Lehrmeistertagung soll einen für die Ausbildung nützlichen Erfahrungsaustausch ermöglichen.

Eine Intensivierung des Gesprächs mit dem Technikum in Lullier wird angestrebt. P. Kessler konnte von guten Fortschritten in diesem Bereich berichten.

Laut P. Stünzi, Direktor des Gartenbauamtes Zürich, Obmann der Kommission Hochschulausbildung im BSLA, konnte von recht positiv verlaufenen ersten Kontakten berichten. Im Vordergrund steht die ETHZ, aber auch die Universität Basel zeigt sich interessiert. Mit Lausanne soll die Romandie Berücksichtigung finden.

Der Evariste-Mertens-Stiftung fehlt es immer noch am notwendigen Kapital, damit sie ihre Ziele verwirklichen kann. Wolf Hunziker, Basel, Obmann der für die Stiftung eingesetzten Kommission, ergriff zu diesem Traktandum das Wort. Er konnte auf das derzeitige Ergebnis der Sammlung hinweisen: 30000 Franken. Dieses Resultat ist sicher erfreulich, aber erst ein Drittel der erforderlichen Summe. Er schloss daraus in seinem Bericht: «Das durch den BSLA-Beschluss in die Welt gesetzte Kind lebt, hat aber noch keine Existenzgrundlage.» Wolf Hunziker ermahnte daher dringlich zu einem neuen Zeichnungs-Anlauf!

Was die Revision der SIA-Norm 152 Wettbewerbsordnung betrifft, sind dieser in der Vernehmlassungsphase Schwierigkeiten erwachsen. Starke Opposition ergab sich vor allem aus der Romandie. Voraussichtlich wird nun die bisherige Norm mit geringfügigen Änderungen in Kraft bleiben.

Bei den Verhandlungen über das Budget kam eine prekäre finanzielle Situation des BSLA zum Ausdruck. Dennoch lag keine Beantragung zur Erhöhung der Mitgliederbeiträge vor, aber angekündigt wurde eine ausserordentliche GV für den Herbst, an der eine angemessene Beitragserhöhung vorgeschlagen werden soll.

Ausgiebig wurde aufgrund eines Antrages von J. Borgeaud anschliessend über die Ausgaben 1991 der vom BSLA herausgegebenen Fachzeitschrift «anthos» diskutiert. Es wurde in der Folge festgelegt, im Jubiläumsjahr unserer Eidgenossenschaft je eine Ausgabe der Landschafts- und Gartenarchitektur in der Romandie und im Tessin zu widmen. Eine weitere Ausgabe soll das Gebiet des Vierwaldstättersees aus der Sicht der Landschaftsgestaltung im Zeichen der CH 91 behandeln. Damit dürfte seitens der schweizerischen Landschaftsarchitekten der Bedeutung des Jahres Genüge getan sein, und zwar in einer Art, die über die Grenzen unseres Landes hinaus wirken kann.

Schliesslich war in Lugano noch über ein von jüngeren Mitgliedern ausgearbeitetes Projekt zu befinden mit dem Titel «Centenarium Helveticum». Das Konzept dieser Veranstaltung lag vor, und die Idee des Ganzen lautet: «Die Schweizer Landschaftsarchitekten zeigen sich im 700. Geburtsjahr der Eidgenossenschaft gastfreundlich gegenüber ihren Berufskollegen in aller Welt.»

Möglichst viele Schweizer Berufskollegen laden im Frühling 1991 für einige Tage einen Berufskollegen aus dem Ausland für ein Centenarium ein. Entweder ist dies ein Studienfreund oder ein ehemaliger Berufskollege oder jemand ganz Unbekannter, den man schon lange gerne kennen lernen wollte, oder von dem man noch gar nichts weiss.

Die Gäste aus aller Welt treffen sich in der Schweiz zu einer besonderen Art von Kongress, der sowohl fachlichen Gedankenaustausch als auch ein gesellschaftliches Programm mit Sight-Seeing beinhaltet.

Als Gastgeschenk bringt jeder ausländische Teilnehmer ein Projekt von sich selbst mit. Die Projekte der Gäste und von uns Gastgebern werden vorgängig des Kongresses gesammelt und in Buch- oder Katalogform publiziert.

Die Publikation liegt bei Kongressbeginn bereits vor. Sie ist in den Händen aller Teilnehmer und bildet den «Reiseführer» durch den Kongress. Gleichzeitig dient sie auch als Katalog zur Ausstellung. Denn die Projekte der Gäste aus aller Welt werden auch in Form einer Planausstellung gezeigt.»

Soweit die Beschreibung der Idee. Ausstellung und Kongress sollen sich in Neuenburg abspielen. Der Vorschlag ist beim Delegierten des Bundesrates, Marco Solari, auf grosses Interesse gestossen.

Dazu angetan, auf den Boden der Realität zurückzufinden, ist jedoch das Budget für das Projekt. Es wird eine optimale Variante = 490000 Franken und eine minimale Variante = 250000 Franken vorgelegt. Die Projektverfasser rechnen stark mit Sponsoring für den Anlass

Die Versammlung blieb zurückhaltend, stimmte aber nach der Diskussion grundsätzlich dem Projekt zu. Die Zahl der Anmeldungen zum Mitmachen wird nun entscheidend sein, mit anderen Worten, das Projekt bleibt in der Schwebe.

Der zweite Tag der GV war einer Besichtigung des restaurierten Castel Grande in Bellinzona gewidmet unter Führung des zuständigen Architekten Aurelio Galfetti. In «anthos» 1/1987 ist dieses Beispiel eines baukünstlerisch hervorragenden Umgangs mit anspruchsvoller historischer Substanz vorgestellt worden.

gute Erhaltung seiner körperlichen und geistigen Fähigkeiten. Dazu trug aber sicher auch seine sportliche Neigung wesentlich bei, der er in seinen hohen Jahren noch angemessen huldigt. Eugen Fritz ist vor allem dem Rudersport und dem Skilauf zugetan. Wir wünschen und hoffen, dass Eugen Fritz noch ein langer und schöner Lebensabend beschieden sei!



Dr. Fritz Casal, Direktor des ITR, 65jährig

Am 4. Juni vollendet Dr. Fritz Casal, Direktor des Interkantonalen Technikums Rapperswil (Ingenierschule), sein 65. Lebensjahr. Der BSLA gratuliert seinem Ehrenmitglied und wünscht ihm noch viele erfüllte Jahre des Schaffens und der Musse!

Dr. Fritz Casal hat als Direktor des ITR viel dazu beigetragen, dass sich die Abteilung für Grünplanung, Landschafts- und Gartenarchitektur zu einem Zentrum der Aus- und Weiterbildung für die Schweizer Landschaftsarchitekten entwickeln konnte. Seit der Gründung des ITR im Jahre 1972 stand er den Anliegen der Abteilung nicht nur aufgeschlossen und wohlwollend gegenüber, sondern er identifizierte sich mit der Aufgabe, die für die Schweiz neuartige Ausbildung für Landschaftsarchitekten zu fördern. Das Verhältnis zwischen Direktion und Abteilung ist noch heute von gegenseitigem Vertrauen geprägt.

Als Anerkennung und Dank für seine Verdienste wurde Dr. Fritz Casal am 10. März 1989 von der Generalversammlung des BSLA mit grossem Applaus zum Ehrenmitglied gewählt.

Zum Ende des Sommersemesters 1990 wird Dr. Fritz Casal die Leitung des ITR an den bisherigen Vizedirektor, Dr. Arthur Günter, übergeben. Der BSLA fügt seinen Glückwünschen zum 65. Geburtstag die besten Wünsche für einen aktiven «Ruhestand» bei guter Gesundheit hinzu! Bernd Schubert

Hermann Huttenlocher, Landschaftsarchitekt BSLA, Bern, 60jährig

Hermann Huttenlocher, Adjunkt der Stadtgärtnerei Bern, ist am 28. April 1990 60jährig geworden. Er kann auf eine langjährige Tätigkeit bei der Stadtgärtnerei Bern zurückblicken, und der BSLA wünscht ihm für das nächste Lebensjahrzehnt gesundheitliches Wohlergehen und eine weiterhin erfolgreiche Tätigkeit auf seinem anspruchsvollen Arbeitsfeld!

Arnold von Flüe, Landschaftsarchitekt BSLA, Kollbrunn, 60jährig

Unser Mitglied Arnold von Flüe in Kollbrunn hat am 23. April 1990 seinen 60. Geburtstag feiern können. Der BSLA wünscht Arnold von Flüe gute Gesundheit und viel Erfolg in seiner beruflichen Laufbahn!

Der BSLA gratuliert

Dr. h. c. Richard Arioli 85jährig

Dr. h. c. Arioli, erster Redaktor von «anthos», müssen wir unseren Lesern gewiss nicht mehr vorstellen!

Die Verleihung der Ehrendoktorwürde der Universität Basel am 29. November 1985 und schon sein 80. Geburtstag gaben uns Anlass, auf die Verdienste des Altstadtgärtners von Basel und seine Aktivität für den BSLA hinzuweisen.

Bemerkenswert erscheint uns im Hinblick auf seinen 85. Geburtstag, den er am 23. April 1990 feiern konnte, dass der Jubilar nach wie vor teilnimmt am Geschehen und auch weiterhin aktiv auftritt im beruflichen und öffentlichen Leben. Wir erinnern in diesem Zusammenhang an seinen Beitrag im «Forum» der «Basler Zeitung» vom 23. März 1990 mit dem herausfordernden Thema: «Gesunde Bäume sind in der Stadt kaum mehr möglich». Damit hat er eine Prognose gewagt, die seine sachkundige Verbundenheit mit der Gegenwart bezeugt.

Wir freuen uns über sein unermüdliches Eintreten für die Pflanzenwelt und die Stadtlandschaft und wünschen dem Jubilar noch viele Jahre solchen Teilhabens am Leben unserer Zeit!

Eugen Fritz, Landschaftsarchitekt BSLA, Zürich, zum 80. Geburtstag

Eugen Fritz, Zürich, konnte am 17. April 1990 in bester gesundheitlicher Verfassung seinen 80. Geburtstag feiern.

Der Jubilar zählt zu dem Kreis von Gartenbauunternehmern und Gartengestaltern, die den alten «Kern» des BSLA, des früheren BSG, bildeten, und dem er einst auch einmal als Präsident vorstand.

Jahrzehntelang hat Eugen Fritz beharrlich die internationalen IFLA-Kongresse in aller Welt besucht, was erkennen lässt, dass er als gestaltender Gärtner Weltoffenheit an-

Diese Weltoffenheit zeigte sich freilich schon in seinem Ausbildungsweg. Nachdem er im väterlichen Betrieb die Gärtnerlehre absolviert hatte, begab er sich zur Weiterbildung ins Ausland. Wichtige Stationen waren da: Versailles, Orléans (Baumschulen), London, wo er sich der kaufmännischen Ausbildung widmete, und schliesslich Berlin-Dahlem. Hier besuchte er Vorlesungen an der damaligen landwirtschaftlichen Hochschule. Bedeutungsvoll war für ihn dann die Büropraxis beim bestbekannten Gestalter Gustav Allinger in Dresden. Seinen Ausbildungshunger konnte er aber nach der Rückkehr in den väterlichen Betrieb noch stillen durch Vorlesungsbesuche an der ETH.

An der G/59 beteiligte sich Eugen Fritz ebenfalls. Aber wer weiss noch, dass er hier das welterste Gartenschach vorstellte?! Eine ldee, die hernach weite Verbreitung fand, vor allem in öffentlichen Grün- und Freiräumen.

Er wirkte im Betrieb, der zu den grossen in Zürich zählt, bis 1989, also bis in ein ungewöhnlich hohes Alter, und diese lange berufliche Aktivität mag mit ein Grund sein für die

